

**ENTE GESTIONE TEATRO E KURHAUS DI MERANO**  
PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO - ALTO ADIGE

**MERANER STADTTHEATER- UND KURHAUSVEREIN**  
AUTONOME PROVINZ BOZEN – SÜDTIROL

**Verbale di deliberazione  
del Consiglio d'Amministrazione**

**Beschlussniederschrift  
des Verwaltungsrates**

PROT. Nr. <b>549</b>	SEDUTA DEL <b>28.09.2016</b>	SITZUNG VOM	ORE - UHR <b>17.00</b>
-------------------------	---------------------------------	-------------	---------------------------

Nella solita sala delle riunioni, previo regolari inviti, si sono riuniti i membri del Consiglio di Amministrazione dell'Ente.

Im üblichen Sitzungssaal, nach zugestellter Einladung sind die Mitglieder des Verwaltungsrates des Vereins zusammengetreten.

Presenti i Signori:	A.G.-A.E.	A.I.-A.U.	Erschienen sind die Herren:	A.G.-A.E.	A.I.-A.U.
			<b>Defranceschi Rudolf</b>	X	
			<b>Gamper Dr. Monika</b>		
			<b>Hofer Ingrid</b>		
			<b>Martinelli Karl</b>		
			<b>Mura Dr. Marzia</b>		
			<b>Telser Jutta</b>		
			<b>Trippa Mario</b>		

Assiste il Segretario, Signor/a

Seinen Beistand leistet die/der Sekretär/in, Herr/Frau

**Elfriede Egger**

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, la Sig.ra

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Frau

**Dr. Monika Gamper**

nella sua qualità di **Presidente**  
ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta.  
Il Consiglio d'Amministrazione passa alla trattazione  
del seguente

in seiner Eigenschaft als **Präsident**  
den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.  
Der Verwaltungsrat behandelt folgenden

**OGGETTO**

**GEGENSTAND**

**Teatro Puccini: porte d'ingresso – dorature**

**Stadttheater: Eingangstüren -  
Vergoldungen**

1) Originale o copia

A.G. = Assente giustificato

A.I. = Assente ingiustificato

1) Urschrift oder Abschrift.

A.E. = Abwesenheit entschuldigt

A.U. = Abwesend unentschuldigt



Preso atto che con delibera n. 13 del 30.03.2016 è stato deliberato il restauro delle tre porte dell'ingresso principale del Teatro Puccini verso Piazza Teatro;

rilevato che in occasione dei lavori di levigatura dei pezzi di ottone, delle cerniere e delle griglie si è scoperto uno strato d'oro;

rilevato che su richiesta dell'Ufficio delle Belle Arti ha dovuto intervenire la ditta restauratrice Zingerle di Percha per eseguire di seguito le dorature;

dopo aver preso visione delle fatture della ditta Zingerle di Percha per i lavori d'urgenza di doratura per un importo complessivo di € 8.204,80;

visto l'articolo 50 del decreto legislativo 50/2016;

visto il regolamento interno per l'aggiudicazione di lavori, forniture e servizi ed il regolamento interno per i lavori, servizi e forniture in economia;

viste le fatture pervenute;

visto l'art. 4 dello Statuto dell'Ente Gestione Teatro e Kurhaus di Merano

**il consiglio di Amministrazione delibera a voti unanimi 6 espressi a norma di legge**

di ratificare l'incarico della ditta Zingerle di Percha della doratura dei parti delle tre porte principali dell'ingresso del Teatro Puccini per un importo complessivo di € 8.204,80 + IVA.

Festgestellt, dass mit Beschluss Nr. 13 vom 30.03.2016 die Restaurierung der drei Haupteingangstüren des Stadttheaters am Theaterplatz beschlossen wurde;

festgestellt, dass im Laufe der Abschleifarbeiten der Messingteile, der Scharniere und der Gitter eine Goldschicht entdeckt wurde.

festgestellt, dass auf Anordnung des Denkmalamtes der Autonomen Provinz Bozen das auf Restaurieren spezialisierte Unternehmen Zingerle aus Percha mit den Vergoldungen beauftragt wurde;

nach Einsichtnahme in die Rechnungen des Unternehmens Zingerle aus Percha für die dringenden Arbeiten der Vergoldungen über einen Gesamtbetrag von € 8.204,80;

nach Einsichtnahme in den Artikel 50 des gesetzesvertretenden Dekrets 50/2016;

nach Einsichtnahme in das interne Reglement für die Vergabe von Arbeiten, Lieferungen und Dienstleistungen und das interne Reglement der Bauleistungen, Dienstleistungen und Lieferungen in Regie;

nach Einsichtnahme in die abgegebenen Rechnungen;

nach Einsichtnahme in den Art. 4 des Statutes des Meraner Stadttheater- und Kurhausvereins

**beschließt der Verwaltungsrat einstimmig mit 6 Jastimmen in gesetzlicher Form**

die Ratifizierung des Auftrages an das Unternehmen Zingerle aus Percha betreffend die Vergoldungen an den drei Haupteingangstüren des Meraner Stadttheaters über einen Betrag von € 8.204,80 + MwSt.

Letto, confermato e sottoscritto

IL PRESIDENTE / DER VORSITZENDE

f.to-gez. \_\_\_\_\_

Gelesen, genehmigt und unterfertigt.

Il Segretario - Der Sekretär

f.to-gez. \_\_\_\_\_

Per copia conforme all'originale, rilasciata in carta libera per uso amministrativo.

li-am \_\_\_\_\_

Visto: Il Presidente-Gesehen: Der Präsident

Für die Übereinstimmung der Abschrift mit der Urschrift auf stempelfreiem Papier für Verwaltungszwecke

Il Segretario - Der Sekretär